

PARISH OF OUR LADY OF GUADALUPE

LAKEWOOD, NEW JERSEY 08701

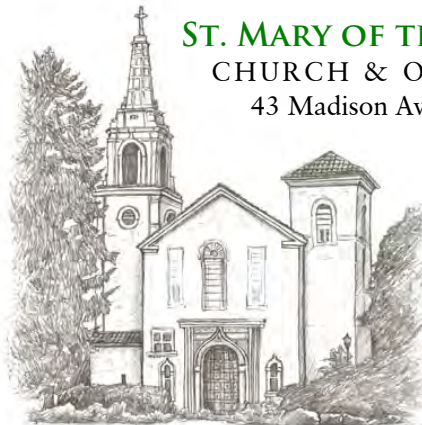
EIGHTEENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME - AUGUST 1, 2021

One Parish Family with three sites for worship...



ST. ANTHONY CLARET

780 Ocean Avenue



**ST. MARY OF THE LAKE
CHURCH & OFFICE**
43 Madison Avenue



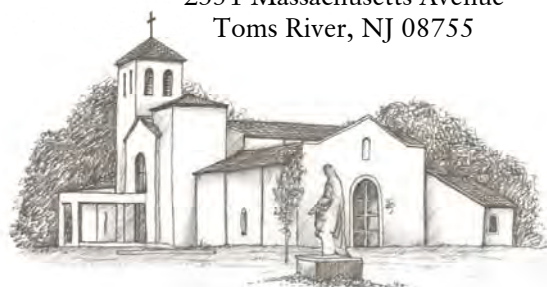
HOLY FAMILY CHURCH

1139 East County Line Road

**WELCOME
BIENVENIDOS
WITAMY**

CEMETERY & MAUSOLEUMS

2351 Massachusetts Avenue
Toms River, NJ 08755



PARISH OFFICE

Phone

732 - 363 - 0139
732-367-8486

Fax

Call rectory for fax number

Email

Parish@olglakewood.org

SML OFFICE HOURS / SAC HORARIO DE OFICINA

Please call the office for
information regarding the
guidelines for visiting
the office.

CELEBRATING EUCHARIST / SANTA MISA / MSZA ŚWIĘTA

Sunday obligation Masses at / las misas de obligación
en / Niedzielne Msze św. w **HOLY FAMILY**

SATURDAY / SABADO / SOBOTA VIGIL
4:00 pm (*English / Inglés / Angielski*)

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
8:00 am (*English / Inglés / Angielski*)
12:30 am (*Spanish / Español / Hiszpański*)
3:00 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)

Sunday obligation Masses at / las misas de obligación
en / Niedzielne Msze św. w **ST. ANTHONY CLARET**

SATURDAY / SABADO / SOBOTA VIGIL
5:00 pm (*Spanish / Español / Hiszpański*)

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
10:30 am (*Spanish / Español / Hiszpański*)

Sunday obligation Masses at / las misas
de obligación en / Niedzielne Msze św.
w **ST. MARY OF THE LAKE**

SUNDAY / DOMINGO / NIEDZIELA
9:30 am (*Polish / Polaco / Polski*)
11:30 am (*English / Inglés / Angielski*)

DAILY / DIARIA / W TYGODNIU

St. Mary of the Lake - 9:00 am
(*English / Ingles / Angielski*)

St. Anthony Claret - 7:00 pm
Martes a Viernes / Tuesday-Friday /
Wtorek-Piątek
(*Spanish / Español / Hiszpański*)

CLERGY / SACERDOTES / DUSZPASTERSTWO

Rev. Guilherme Andrino, S.V.D., *Pastor*

Rev. Pedro L. Bou, S.V.D.,

Rev. Pelagio Calamba Pateño, Jr., S.V.D

Rev. Jan Pastuszcak, S.V.D.

Deacon Victor Gómez

Deacon Bill Malone, WMalone7@optonline.net

Deacon Sil Galvan, DeaconSil@comcast.net

Deacon Jim McGrath

Deacon Jack Cullinane, jpcull38@gmail.com

Deacon David O'Connor, Director of Cemeteries

Dioceses de Trenton 732-363-0139 ext. 313

Faith Formation & Religious Education:

732.363.3043 fromprep@olglakewood.org



OUR LITURGY

Confessions in St. Anthony Claret:

Confessiones this Saturday at 4PM before the
Mass in San Antonio Claret.

Confessions in St. Mary of the Lake:

**THERE WILL BE NO CONFESSIONS ON AUGUST
5TH, Next Thursday,
Aug 12th -3:30pm-4:30 & 6:30pm-7:30pm
(English/ Polish)**

Every Friday – 8AM (English)

FIRST FRIDAY HOLY HOUR

**This Friday, August 6 at 8AM in St. Mary of the Lake
At 7 PM in San Anthony Claret and in Holy Family**

NEW MASS SCHEDULE

SATURDAYS:

4PM- English at Holy Family

5PM- Spanish at St. Anthony Claret

SUNDAYS:

8AM- English at Holy Family

9:30AM- Polish at St. Mary of the Lake

10:30AM-Spanish at St. Anthony Claret

11:30AM- English at St. Mary of the Lake

12:30PM- Spanish at Holy Family

3:00PM- Spanish at Holy Family

We Keep in our Prayers

Those who are sick and shut-in:

Michael, Muriel & Kathy Matta, Leslie Fagan, Brendan Lynch, Eva Uyar, Frances Szala, Cecilia D'Agostin, George Huss, Jim & Shirley Prato, Emily Lucas, Mary Anne Grandinetti, Patricia Kerod, Maggie Wright, Donna Schaefer, Kathleen Pinto, Rudy, Grace, & Ann Marie Ziadie, John Fossa, Lavina & Louis Gelpi, David Merkel, Helen Fertitta, John Kerod, DeMaris Miranda, Josephina Dorn, Anthony DeVito, Marty Rozensweig, Bob Caruso, Marie Bohacik, Eugene Doyle, Thomas Lorenc, Anna & Juan Rivera, Ken & Natalie, Peter Rodriguez, Josephine Babinec, Sister Gloria Barone, RTF; Kevin Bain, Julianna Dorr, Leonard Iovelli, Joseph Paci, Mary Ann Conti, John A. Telenko, Bernadine Basinski, Regina Mayer, Brian Mayer, William, Anes "Cissy" Mayer, Ryan Ruane, Bobby Prato, Kathleen Kohan, Dolores Urbinole, Richard Kolodziej, Nikolas Picchieri, Linda Conover, Joseph and Jerry DeMartinez, Milania Jayda Rodriguez, Anna Lesniak, James McDonnell, Hanna McCabbe, Silverius Galvan, Curt Conway, Jane Rose, Frances Ierubino, Kathy DeToma,

We pray for all the deceased of our parish family:

Sandra Balance, Joseph Cseh, Rosemarie Rapacki, Lucille DelPlato, Catherine Lombardi, James Rhoades, Ruth Perales, John Leahy, William Blose, Rosemarie Gomez, Jane & James Lacey, Frank and Dorothy Leonardo, Willam Grena, Dawid Klusek, James Harrigan, Israel Soto Ruiz, Julie Ellen Mercer, Alejandro Morales Bueno, Joan McDonough, Crispino & Mark Lombardi, Ida Pellegrino, Carol Velke, Steven Howard, Edward Walsh, Thomas Hough, Donald McGinn, Anne Matthews, Armandine Taylor, Lorraine M. Reilly, Władysław Czaban, Mary Thompson, Charles Terranova, Louise Kreutzer, Stefano-Alfredo Ciccone, Pauline Wittman

Those serving in the Armed Forces:

Charles Misura; Patrick Liam McKerry; Megan Navarro; Luiz Maurina; Colleen McEntegart

MINISTRY TO THE SICK

At the present time, Priests are being permitted to come for anointing of the sick at the hospitals and Nursing Homes. Please call the rectory.

WEEKLY REFLECTION
FROM OUR PASTOR

"I am the bread of life; whoever comes to me will never hunger, and whoever believes in me will never thirst."



Dear Brothers and Sisters in Christ Jesus,
Today's Gospel is the continuation of last Sunday's. Last Sunday we read about the way Jesus fed a very large crowd of people with very limited resources, only five loaves and two fish. This is one of the most well known miracles in the Gospels. It is a lesson on love, sharing and service. But some of the people misunderstood it, they saw in Jesus an easy and cheap way to solve their material problems and they wanted to make Jesus their "political leader." So, they would not have to worry about food or any other necessity they had. However, Jesus doesn't want people to follow Him by mistake or for the wrong reasons. Jesus is clear today: **"Do not work for food that perishes but for the food that endures for eternal life..."**

Our priority in this life is to be prepared for eternal life.

How do we do it? By following Jesus, accepting his proposal in our heart and allowing it to be transformed into concrete gestures of love, sharing and service. Then we will find that "quality" of life that leads to eternal life.

As human beings we always strive to find in life: Happiness, justice, peace, and hope. Sometimes we are hungry for friendship and mercy. All those hungers can be fulfilled in Jesus "the True Bread of Life".

Being a priest for 14 years, something I realized is that people often suffer because they search for happiness in the wrong places. People many times try to fill their emptiness with "fake" or "false" moments of joy (money, social recognition, status, power). It can bring some excitement for a moment, but it does not last long. So many people go through depression, or even end their lives every year. And when we look, we say they had everything. Maybe externally they had, but internally they didn't.

So, how can we "fill" our life and give it full meaning? It is in Jesus and through Jesus that God quenches our hunger and thirst and offers us life to the full. Then the final question is: What place does Jesus have in our Hearts?

Blessings to all. Please pray for me and be sure of my prayers for you.

In all kindness your brother in the Lord,
Fr. Guilherme A. Andrino, SVD

WEEKLY READINGS /
LECTURAS SEMANALES /
CZYTANIA NA NADCHODZĄCY TYDZIEŃ

Readings for the week of August 1, 2021

Sunday, Domingo, Niedziela: Ex 16:2-4, 12-15; Ps 78:3-4, 23-24, 25, 54; Eph 4:17, 20-24; Jn 6:24-35

Monday, Lunes, Poniedziałek: Nm 11:4b-15; Ps 81:12-13, 14-15, 16-17; Mt 14:13-21

Tuesday, Martes, Wtorek: Nm 12:1-13; Ps 51:3-4, 5-6ab, 6cd-7, 12-13; Mt 14:22-36 or Mt 15:1-2, 10-14

Wednesday, Miércoles, Środa: Nm 13:1-2, 25-14:1, 26-29a, 34-35; Ps 106:6-7ab, 13-14, 21-22, 23; Mt 15:21-28

Thursday, Jueves, Czwartek: Nm 20:1-13; Ps 95:1-2, 6-7, 8-9; Mt 16:13-23

Friday, Viernes, Piątek: Dn 7:9-10, 13-14; Ps 97:1-2, 5-6, 9; 2 Pt 1:16-19; Mk 9:2-10

Saturday, Sábado, Sobota: Dt 6:4-13; Ps 18:2-3a, 3bc-4, 47 and 51; Mt 17:14-20 1 Kgs 19:4-8

Next Sunday, Domingo, Niedziela: 1 Kgs 19:4-8; Ps 34:2-3, 4-5, 6-7, 8-9; Eph 4:30—5:2; Jn 6:41-51

COME BACK TO HOLY MASS! WELCOME HOME!
THE GENERAL OBLIGATION TO ATTEND MASS ON SUNDAYS AND HOLY DAYS OF OBLIGATION IS REINSTATED.

The parish has moved towards pre-Covid stages. We still (in good conscience) need to protect each other and our community the best way possible. Those who wish to maintain wearing masks can do so. Thank you for keeping our parish family safe.

FOR INFORMATION

Please visit our Parish website and our Parish Facebook page.

our Parish Website:
www.olglakewood.org/

Our Parish Facebook page
[www.facebook.com/](https://www.facebook.com/@ourladyofguadalupelakewood/)
[@ourladyofguadalupelakewood/](https://www.facebook.com/@ourladyofguadalupelakewood/)

The Parish Instagram handle is
[@OLGLakewoodNJ](https://www.instagram.com/OLGLakewoodNJ)

The Parish Twitter handle is
[@OLGLakewoodNJ](https://twitter.com/OLGLakewoodNJ)

Our Parish Youtube channel
www.youtube.com/channel/Our lady of Guadalupe parish NJ

**MASS INTENTIONS / INTENCIONES
DE LA MISA / INTENCJE MSZALNE**

Monday / Lunes / Poniedziałek, August 2

9:00 am + Lorraine M. Reilly

Tuesday / Martes / Wtorek, August 3

9:00 am The Members of the Saint Vincent de Paul

7:00 pm Por todos nuestros difuntos

Wednesday / Miércoles / Środa, August 4

9:00 am + Ida Pellegrino

7:00 pm Por todos nuestros difuntos

Thursday / Jueves / Czwartek, August 5

9:00 am + Kenneth Siegle

7:00 pm Por todos nuestros difuntos

Friday / Viernes / Piątek, August 6

9:00 am + Josephine Birnirt

7:00 pm + Luis Ramon Guadarrama,
+ Alejandro Truyenque

7:00 pm +Jadwiga i Stanisława Kirkickich

Saturday / Sabado / Sobota, August 7

9:00 am + Rose Colazzo

4:00 pm + Charles Terranova, + Stephen Wong

5:00 pm + Alejandro Martinez

Sunday / Domingo / Niedziela, August 8

8:00 am + Julia Weising

9:30am + Władysław Czaban, W 30 -tę
Rocznicę ślubu Małgorzaty i Artura Haraburda Boże
Błogosławieństwo i Potrzebne łaski

10:30 am + Ambrosia Hernandez, + Maria
Abdulia Estevez

11:30 pm + William Tricarico

12:30 pm Por todos nuestros difuntos

3:00pm Por todos nuestros difuntos

Monday, August 2 to Sunday, August 8

Bread and Wine

Stephen Wong

Sanctuary Light at St. Mary of the Lake

za zmarłych z rodziny Kirkickich

Tabernacle Light at St. Anthony

Celleste Lenzo

Sanctuary Light at Holy Family

Stephen Wong

Vigil Lamp at the Blessed Mother Altar

Chris and Alice

Vigil Lamp at the St. Joseph Altar

Guiseppa Anzalone

Vigil Lamp at the Sacred Heart Altar

Chris and Alice

PARISH JOURNAL

**Religious Education
Educación Religiosa**



The Religious Education Program of 'Our Lady of Guadalupe' Parish will be registering

Adults & Youth for the RCIA Classes

The Registration schedule will be as follows:

Mon. Aug. 2, 2021 St. Anthony Claret Parish Hall
10:00am –7:00pm

Tues. Aug. 3, 2021 St. Anthony Claret Parish Hall
10:00am –5:00pm

Wed. Aug. 4, 2021 St. Anthony Claret Parish Hall
10:00am –7:00pm

Thurs. Aug. 5, 2021 St. Anthony Claret Parish Hall
10:00am –7:00pm

Fri. Aug. 6, 2021 St. Anthony Claret Parish Hall
10:00am –5:00pm

Registrations will be done IN-PERSON ONLY.

Registrations will be done on a First-come, First-served basis.

No applications will be accepted after Friday August 6, 2021.

Registrations For Grades 3,4 & 5

From Tuesday July 6 through Friday August 27.

**Registrations will be done IN-PERSON ONLY
at the St. Mary of the Lake Office Monday-Friday
from 9am-5pm.**

All Registration forms will be made available to download on our website.

Downloaded forms MUST be handed in ONLY during the scheduled time listed above. Downloaded forms will **ONLY** be accepted at the designated registration location and time.

A minimum deposit of \$20 is required.



Vocation Views

**August 1 – Eighteenth Sunday
in Ordinary Time**

A Vocation View: "Our hearts are restless until they rest in You, O Lord." With these words, St. Augustine recognizes that only in Christ can we find that deep fulfillment; and while we try to find this in the world, that will only lead to emptiness.

**DIVINE WORD MISSIONARIES and SISTER
SERVANTS OF THE HOLY SPIRIT
800-553-3321**



PARISH COMMUNITY

PARISH GIVING



Lancaster Sight and Sound We were able to arrange for discounted tickets for children to see Esther! October 14, 2021. The \$100.00 children's ticket includes the show ticket, bus ride, and lunch at Shady Maple. The trip is almost sold out. Please Contact Josette or Cori at the rectory.

**Bishop's Anniversary Blessings 2021
October 10, Ocean/Monmouth Counties**

All couples celebrating their 1st, 25th or 50+ wedding anniversary during the 2020 or 2021 calendar year are invited to share the Eucharist, reaffirm your sacred wedding vows, and receive Bishop O'Connell's Episcopal Blessing. Couples from Ocean and Monmouth Counties may attend the Mass and Blessing at the Co-Cathedral of St. Robert Bellarmine in Freehold on Sunday, October 10, 2021 at 3 pm. Due to the Covid-19 pandemic, attendance at Mass is limited but both events will be livestreamed. Couples may register through their parish or online pending approval of their parish. For more information or to register online go to www.dioceseoftrenton.org/bishops-anniversary-blessing. The registration deadline for all anniversary couples is September 15, 2020.



The Lakewood Blue Claws and America's favorite pastime, Baseball, is back. Our parish will be having a night full of fun and fireworks on Friday, August 20 at 7 PM. Tickets for the game are discounted at \$12 (originally \$18). We invite you to come join us for this spectacular evening and hear our choir singing the national anthem. For more information contact Cori at the rectory.

CATHOLIC DAUGHTERS

Our next meeting will be Thursday, August 5th at 7 pm in the community center. Please come join us!



NEW ESL/CITIZENSHIP CLASS

Free ESL/citizenship classes available from Sept. 2021 to May, 2022
Green Card/documentation required
Registration and testing -September 1, 2021
Brick Public Library, 301 Chambers Bridge Rd
9:00-11:00 am or 6:00-8:00 pm
Must call to pre-register- Sister Peggy 732-998-3153
Space is limited – Call as soon as possible



INSTRUCTIONS FOR PARISH GIVING ONLINE :

1. Go to <https://olglakewood.org/>
2. On the home page click on the Parish giving image.
3. Register your information for an account in the parish giving site (you will need an active email account and a bank routing number or credit card number)
4. Click on Schedule New Contributions
5. To donate to a specific collection click on Food Pantry, or Father's Day, etc. To watch a How to video go to the link: <https://youtu.be/HQQ23eTtIfA>



SACRIFICIAL GIVING

The collection for July 17th and 18th, 2021

Sat. 4 pm Mass	\$ 778.00
Sat. 5 pm Mass	\$ 598.00
Sun. 8:00 am Mass	\$ 711.00
Sun. 9:30 am Mass	\$ 594.00
Sun. 10:30 am Mass	\$1,505.00
Sun. 11:30 am Mass	\$1,084.00
Sun. 12:30 pm Mass	\$ 728.00
Sun. 3 pm Mass	\$ 587.00
Online Contributions	\$ 295.00
SML Daily Mass 9 am	\$ 90.00
SAC Daily Mass 7 pm	\$ 721.00
Other Collections—Both Churches	
Candles	\$ 110.00
Fuel and Maintenance	\$ 66.00
Holy Father	\$ 15.00
St. Vincent de Paul	\$3,561.00
Assumption	\$ 10.00
All Souls	\$ 10.00
Total	\$11,463.00

Thank you for your continued support & generosity!

SCHEDULE OF EXTRA COLLECTIONS

STEWARDSHIP, A WAY OF LIFE

- ♦ Today, August 1—Fuel and Maintenance
 - ♦ August 15— The Feast of the Assumption
- Please checks payable to: *Parish of Our Lady of Guadalupe*



We still need your support! The goal for our merged parish is \$50,000.00. To date we have pledged - \$32,516.00 which is 65% of the goal. (The Diocese has received to date -\$30,786.00). This money came from 223 Donors. If we reach 100% then 20% will come back to the parish. Please consider helping us to reach our goal.

OUTREACH

Urgent: The pantry is working with a skeleton crew facing unprecedented need, **please continue assisting them with your donations.**

SVDP Food Drive : Please remember the regular monthly Food Drive for our Saint Vincent de Paul Food Pantry. We appreciate all the generous support for our brothers and sisters in need each month. If you have forgotten your donation today, You can bring donations to Mass or to the Pantry on Thursday or Saturday between 9:30am and 12 Noon. All donations will be gratefully accepted.

SVdP Food pantry hours: 9:30 AM to 12:30 PM Thursday and Saturday.

For those seeking financial aid: !! Help is here for Rent and Utilities!! The St. Vincent DePaul Society Is here to assist our neighbors with rent and utilities. Call the SVDP Hotline for assistance, 732-534-9375 or visit us at the pantry on Thursday from 9:30—12:30. The financial office will be open starting **August 5th.**

SUPPORT ST. VINCENT DE PAUL - SHOP AT AMAZON

Amazon has a program where they will donate (at no extra cost to you) a percentage of your purchases to a charity of your choice. Our own St. Vincent de Paul Society is set up as a participating charity. To participate yourself, log into your Amazon account through this URL: smile.amazon.com (note that you do not put in 'www'). Once you're logged into your account, search for: faith and spiritual—St. Mary of the Lake, Lakewood NJ. Then choose St. Mary of the Lake SVDP. Or, use this direct link: **[smile.amazon.com / ch/11-3819644](https://smile.amazon.com/ch/11-3819644)** Then whenever you use the Amazon service, just log in through smile.amazon.com. The 'smile' version of the site is exactly like the regular version, except your purchases will have Amazon donating to our SVdP Society. If you have a shortcut set up for Amazon, make sure you change the URL to the 'smile' version.

Catholic Charities News: In addition to onsite services, Catholic Charities has established Tele Health and Tele Mental Health services Call 800-360-7711. Food pantries are experiencing a 50% client increase. Pantries distribute prepackaged food bags mornings in Ocean county (9-12). For directions and information on additional services go to www.catholiccharitiestrenton.org

Caregiver Volunteers: The Covid-19 public health crisis has been particularly hard on our seniors, who need us now more than ever. So we ask you to consider answering the call for volunteers. (All training is done virtually!) If you know someone who needs help, we have contactless grocery shopping and transport to medical appointments. Please give out our office number to any senior (60+), who you think might need these services. 732-505-2273 or check out the newsletter at www.caregivers.org.

ANUNCIOS PARROQUIAL



CAMPAÑA ANUAL CATÓLICA 2021

¡Todavía necesitamos su apoyo! La meta para nuestra parroquia es de \$50,000.00. Hasta la fecha hemos prometido \$32,516.00, que es 65% de la meta. (La Diócesis ha recibido hasta la fecha - \$30,786.00) . Este dinero provino de 223 donantes. Si llegamos al 100%, 20% volverá a la parroquia. Por favor, considere ayudarnos a alcanzar nuestra meta.

BENDICIÓN DE ANIVERSARIO DE BODAS POR EL SEÑOR OBISPO 2021: OCTUBRE 10 –OCEAN/ MONMOUTH



Todas las parejas que celebren su 1 °, 25 ° o 50 ° (o más de 50) aniversario de matrimonio sacramental en la iglesia católica durante el año calendario 2020 y 2021 están invitados a reunirse para compartir la Eucaristía, renovar sus votos sagrados y recibir la Bendición Episcopal del Obispo O'Connell. Debido a la pandemia de Covid-19, la asistencia a la misa es limitada, pero el evento se transmitirán en vivo por Facebook y youtube.

Las parejas de los condados de Ocean y Monmouth pueden asistir a la Misa y Bendición el domingo 10 de octubre de 2021 a las 2:30 p.m. en la Co-Catedral de St. Robert Bellarmine en Freehold.

Las parejas deben registrarse a través de su parroquia local; el plazo de inscripción para todas las parejas de aniversario es el 15 de septiembre de 2020.

www.dioceseoftrenton.org/bishops-anniversary-blessing.

El equipo "The Lakewood Blue Claws" y el tiempo pasado favorito de Estados Unidos, béisbol, ¡está de vuelta!



Nuestra parroquia tendrá una noche llena de diversión y cohetes el viernes 20 de agosto a las 7 PM. Los boletos para el juego tienen un descuento de \$ 12 (originalmente \$ 18).

Para comprar sus boletos, visita esta página: fevo.me/ourladyofguadalupe

Te invitamos para esta espectacular noche y escuche los sonidos de nuestro coro cantar el himno nacional. Para obtener más información, comuníquese con **Cori Scotti** a 732-363-0139 ext. 409

18º DOMINGO EN TIEMPO ORDINARIO

REFLEXIÓN SEMANAL DE NUESTRO PASTOR

"Yo soy el pan de vida. El que viene a mí no pasará hambre, y el que cree en mí nunca pasará sed."



Queridos hermanos y hermanas en Cristo Jesús:
El evangelio de hoy es la continuación del domingo pasado.

En el evangelio del domingo pasado, leemos sobre la forma en que Jesús alimentó a una gran multitud de personas con recursos muy limitados, solo cinco panes y dos pescados. Este es uno de los milagros más conocidos de los evangelios. Es una lección sobre el amor, el compartir y el servicio.

Pero algunas personas lo malinterpretaron, vieron en Jesús una manera fácil y barata de resolver sus problemas materiales y querían hacer de Jesús su "líder político". Entonces, no se preocuparían por la comida o cualquier otra necesidad que tuvieran.

Sin embargo, Jesús no quiere que la gente lo siga por error o por razones equivocadas.

Jesús es claro hoy: **"No trabajéis por la comida que perece, sino por la comida que se perdura para la vida eterna..."**

Nuestra prioridad en esta vida es estar preparados para la vida eterna.

¿Cómo lo hacemos? Siguiendo a Jesús, acogiendo su propuesta en nuestro corazón y dejando que se transforme en gestos concretos de amor, compartir y servicio. Entonces encontraremos esa "calidad" de vida que conduce a la vida eterna.

Como seres humanos siempre nos esforzamos por encontrar en la vida: Felicidad, justicia, paz, esperanza. A veces tenemos hambre de amistad y misericordia. Todas esas hambres se pueden satisfacer en Jesús "el Verdadero Pan de Vida".

Siendo sacerdote durante 14 años, algo de lo que me di cuenta es que la gente muchas veces sufre porque busca la felicidad en los lugares equivocados. Muchas veces la gente intenta llenar su vacío con falsos momentos de alegría (dinero, reconocimiento social, poder, etc.). Esto puede traer alguna alegría por un momento, pero no dura mucho. Todos los días tantas personas pasan por depresión, o incluso terminan sus vidas y cuando miramos, decimos que ellos tenían todo. Quizás externos que tenían, pero internos no.

Entonces, ¿cómo podemos "llenar" nuestra vida y darle pleno significado? Es en Jesús y a través de Jesús que Dios sacia nuestra hambre y sed y nos ofrece la vida en plenitud. Entonces la pregunta final es: ¿Qué lugar tiene Jesús en nuestros corazones?

Oren por mí y estén seguros de mis oraciones por ustedes.

Con toda bondad tu hermano en el Señor
Padre Guilherme A. Andrino, SVD

1 DE AGOSTO DEL 2021

NUESTRA LITURGIA

OFICINA PARROQUIAL DE SAN ANTONIO

La oficina parroquial esta abierta de **Lunes a Viernes de 9AM - 5PM**. Para más información por favor de llamar a la oficina 732-367-8486.

HORARIOS DE MISAS

Sábado

4:00 PM - Inglés en: La Sagrada Familia

5:00 PM - Español en: San Antonio Claret

Domingo

8:00 AM - Inglés en: La Sagrada Familia

9:30 AM - Polaco en: Santa María Del Lago

10:30 AM - Español en: San Antonio Claret

11:30 AM - Inglés en: Santa María Del Lago

12:30 AM - Español en: La Sagrada Familia

3:00 PM - Español en: La Sagrada Familia

CONFESIONES EN SAN ANTONIO CLARET

Habrán confesiones este **Sábado a las 4PM** antes de la misa en **San Antonio Claret**.

CONFESIONES EN SANTA MARÍA DEL LAGO ESTARÁ NO CONFESSIONS AGOSTO 5

Jueves - 3:30 PM y 6:30 PM en Inglés Y Polaco

Viernes - 8:00 AM - 8:45 AM en Inglés solamente
Por Favor de llamar a la oficina para reservar su cita.

HORA SANTA EN SAN ANTONIO CLARET

Habrán Hora Santa este **Viernes, 6 de Agosto**
a las **7 PM** en **San Antonio Claret**.

REFLEXIÓN VOCACIONAL

1 de Agosto – 18 Domingo en Tiempo Ordinario

Reflexion Vocacional: *"Nuestros corazones están inquietos hasta que descansen en Ti, oh, Señor."*

Con estas palabras, San Agustín reconoce que sólo en Cristo podemos encontrar esa realización profunda; y mientras tratamos de encontrar esto en el mundo, eso sólo conducirá al vacío.

**MISIONEROS DEL VERBO DIVINO y
HERMANAS SIERVAS DEL ESPIRITU SANTO
1-800-553-3321**

ANUNCIOS PARROQUIAL

Religious Education
Educación Religiosa



Con la respuesta para las registraciones siendo bien recibida por todas las comunidades, nos gustaría abrir la inscripción para los Niveles 3, 4 y 5 a partir de **Martes 6 de Julio** hasta el **Viernes 27 de Agosto**.

Las inscripciones se realizarán **SOLO EN PERSONA** en la Oficina de **Santa María de Lago** de **Lunes a Viernes de 9am-5pm**.

Los formularios de inscripción estarán disponibles para bajar en nuestro sitio de web.

Las aplicaciones serán aceptadas **SOLAMENTE** en el lugar y durante el horario de registraciones.

Se requiere un depósito mínimo de \$20

El Programa de Educación Religiosa de la Parroquia "Nuestra Señora de Guadalupe" tendrá registraciones para las clases de RICA Adultos y Jóvenes.

El horario será el siguiente:

Lunes | Agosto 2, 2021 | 10:00 am – 7:00 pm

Salón Parroquial de San Antonio Claret

Martes | Agosto 3, 2021 | 10:00 am – 5:00 pm

Salón Parroquial de San Antonio Claret

Miércoles | Agosto 4, 2021 | 10:00 am – 7:00 pm

Salón Parroquial de San Antonio Claret

Jueves | Agosto 5, 2021 | 10:00 am – 7:00pm

Salón Parroquial de San Antonio Claret

Viernes | Agosto 6, 2021 | 10:00 am – 5:00 pm

Salón Parroquial de San Antonio Claret

Las inscripciones serán **EN PERSONA SOLAMENTE**.

Las inscripciones serán por orden de llegada.

No se aceptarán aplicaciones después del viernes 6 de Agosto de 2021.

Las aplicaciones estarán disponibles para bajar en la página de web. Las aplicaciones serán aceptadas **SOLAMENTE** en el lugar y horario de registro designado.

Se requiere un depósito mínimo de \$ 20.

COMUNIDAD PARROQUIAL

HORARIO DE DISPENSA DE COMIDA:

Jueves y Sábado: 9:30 AM - 12:30 PM

En: Parqueadero Santa María de Lago.



Urgente: La dispensa está trabajando con un equipo pequeño que enfrenta una necesidad sin precedentes, por favor considere ayudarlos con su donación.

Para aquellos buscando ayuda financiero de Renta:

La asistencia está disponible durante el horario de la dispensa los jueves y sábados de 9:30am - 12:30pm.

Por favor de llamar a la Sociedad de San Vicente de Paúl al 732-534-9375. Deje un mensaje y le devolveremos la llamada.

Donaciones de alimento: Apreciamos todo el apoyo generoso. En este momento, solicitamos donaciones para los Jueves y Sábados cuando la dispensa está abierta. Puede entregar sus donaciones de alimentos en la iglesia de St. Anthony Claret, de Lunes a Viernes, de 9:00 AM a 5:00 PM.

Noticias de Caridades Católicas: Además de los servicios en la oficina, Catholic Charities ha establecido los servicios de Tele Health y Tele Mental Health. Llame al 800-360-7711.

La necesidad de panteras alimentarias aumento un 50%. Dispensas distribuyen bolsas de comida por las mañanas en Ocean County (9-12). Para obtener instrucciones e información sobre servicios adicionales, visite www.catholiccharitiestrenton.org

Voluntarios del cuidador: La crisis de salud pública de Covid 19 ha sido particularmente dura para nuestros adultos mayores, que nos necesita ahora más que nunca. Por lo tanto, le pedimos que considere responder a la convocatoria de voluntarios (toda la capacitación se realiza virtualmente). Si conoce a alguien que necesita ayuda, tenemos compras y transporte sin contacto para citas médicas en funcionamiento. entregue el número de la oficina a cualquier persona de la tercera edad (60+) que crea que podría necesitar estos servicios. (732) 505-2273 o consulte el boletín en www.caregivers.org

Para obtener más información, visite nuestra página de web parroquial y nuestra página de Facebook.

PAGINA DE WEB:

www.olglakewood.org

PAGINA DE FACEBOOK:

[OurLadyofguadalupeLakewood](https://www.facebook.com/OurLadyofGuadalupeLakewood)

PAGINA DE YOUTUBE:

[Our lady of Guadalupe parish NJ](https://www.youtube.com/OurLadyofGuadalupeparishNJ)

PAGINA DE INSTAGRAM:

[@OLGLakewoodNJ](https://www.instagram.com/OLGLakewoodNJ)

PAGINA DE TWITTER:

[@OLGLakewoodNJ](https://twitter.com/OLGLakewoodNJ)

DUSZPASTERSTWO POLSKIE

"Jam jest chleb życia. Kto do Mnie przychodzi, nie będzie łaknął; a kto we Mnie wierzy, nigdy pragnąć nie będzie."



Drodzy bracia i siostry w Chrystusie. Dzisiejsza ewangelia jest kontynuacją z ostatniej niedzieli.

W ewangelii z ostatniej niedzieli czytaliśmy jak Jezus wyżywił bardzo dużą grupę ludzi, bardzo niewielkimi środkami, tylko 5 bochenków i 2 ryby. To jest jeden z najbardziej znanych cudów w ewangelii. To jest lekcja o miłości, dzieleniu się i służbie.

Niektórzy ludzie nie zrozumieli tego, dostrzegli w Jezusie łatwy i tani sposób na rozwiązanie ich materialnych problemów i chcieli zrobić z Jezusa ich politycznego przywódcę, aby nie musieli się martwić o jedzenie i inne swoje potrzeby.

Jednakże Jezus nie chce aby ludzie szli za nim przez pomyłkę lub z niewłaściwych powodów.

Jezus dzisiaj wyjaśnia: **"Nie pracujcie dla jedzenia które przemija ale dla jedzenia dającego życie wieczne..."**

Najważniejsze dla nas w tym życiu jest przygotowanie do życia wiecznego.

Jak to uczynić? Idąc za Jezusem, przyjmując jego nauczanie w naszym sercu i pozwalając aby się przemieniło w konkretne przejawy miłości, dzielenia się z innymi i służby innym. Wtedy odnajdziemy to właściwe życie prowadzące nas do życia wiecznego.

Ludzkość zawsze poszukiwała w życiu: szczęścia, sprawiedliwości, pokoju i nadziei. Czasami pragniemy przyjaźni i wybaczenia. Wszystkie te pragnienia mogą być wypełnione w Jezusie: "Prawdziwym chlebie życia"

Będąc księdzem przez 14 lat uświadomiłem sobie że ludzie często cierpią ponieważ szukają szczęścia w niewłaściwych miejscach. Często wypełniają pustkę "fałszywymi i nieprawdziwymi" radościami (pieniędzmi, pozycją społeczną, stanowiskiem, władzą). To może dać radość przez moment ale nie trwa długo. Więc, co roku, wielu zapada w depresję, a nawet popełniają samobójstwo chociaż z naszego punktu widzenia mają wszystko. Może na zewnątrz tak wygląda ale wewnątrz mieli pustkę.

No więc jak możemy wypełnić nasze życie i nadać mu prawdziwe znaczenie? W Jezusie i przez Jezusa Bóg zaspokaja nasz głód i pragnienie ofiarując nam pełnię życia. Ostatecznym pytaniem jest: Jakie miejsce ma Jezus w naszym sercu?

Błogosławieństwo dla was wszystkich

Proszę módlcie się za mnie i bądźcie przekonani o mojej modlitwie za was.

Wasz brat w Chrystusie

Fr. Guilherme A. Andrino, SVD

ROZKŁAD MSZY

1 Sierpnia 9:30am + Teresa Maria Nawrot, +Stanisław Koba

Piątek, 6 Sierpnia +Jadwiga i Stanisława Kirkickich
8 Sierpnia 9:30 am + Władysław Czaban, W 30 -tę Rocznicę ślubu Małgorzaty i Artura Haraburda Boże Błogosławieństwo i Potrzebne łaski

W SOBOTY:

4PM – Po Angielsku w Holy Family

5PM – Po Hiszpańsku w St. Anthony Claret

W NIEDZIELE:

8AM - Po Angielsku w Holy Family

9:30AM – Po Polsku w St. Mary of the Lake

10:30AM – Po Hiszpańsku w St. Anthony Claret

11:30AM – Po Angielsku w St. Mary of the Lake

12:30PM – Po Hiszpańsku w Holy Family

3:00PM - Po Hiszpańsku w Holy Family

NO SAKRAMENT POJEDNANIA – SPOWIEDŹ – 5 SIERPNIA

Drodzy bracia i siostry w Chrystusie Panu, wspierajmy naszą parafię, składając ofiarę "ONLINE". Ten program jest dostępny dla wszystkich naszych parafian, zaloguj się na stronie internetowej <http://www.olglakewood.org> i przejdź do „logo parafii” i postępuj zgodnie z instrukcjami, które są bardzo łatwe. Strona jest bardzo dobrze zabezpieczona przez TLS. Bóg zapłać za Wasze Serce pełne dobroci.

The Lakewood Blue Claws

The Lakewood Blue Claws i najlepszy sposób spędzenia wolnego czasu: Baseball, powraca. Nasza parafia organizuje wieczór pełen atrakcji oraz ogni sztucznych w piątek, 20 sierpnia o 7 wieczorem. Bilety na mecz po niższej cenie \$12 dolarów (normalnie \$18) dostępne na stronie:

<https://fevo.me/ourladyofguadalupe>

Zapraszamy, przyłącz się do nas w ten wspaniały wieczór gdy nasz chór śpiewa hymn narodowy. Po dodatkowe informacje dzwoni Cory w biurze parafialnym 732-363-0139. Ext 409

BŁOGOSŁAWIEŃSTWO BISKUPA W ROCZNICĘ MAŁŻEŃSTWA 2021; 10 PAŹDZIERNIKA, OCEAN/MONMOUTH

Wszystkie małżeństwa obchodzące 1, 25, 50 lub więcej, rocznicę ślubu w roku kalendarzowym 2020 lub 2021 są zaproszeni na mszę świętą, odnowienie przyrzeczeń małżeńskich oraz otrzymanie specjalnego błogosławieństwa od Biskupa O'Connell. Małżeństwa z Ocean i Monmouth Counties są zaproszone na mszę i błogosławieństwo w niedzielę 10 października 2021, o 3 po południu w Co-Cathedral St. Robert Bellarmine w Freehold. Z racji COVID – 19 pandemii liczba uczestników jest ograniczona ale te msze będą na żywo transmitowane przez Internet. Małżeństwa mogą się zapisać poprzez swoją parafię lub przez internet oczekując na potwierdzenie z parafii. Po informacji lub aby się zarejestrować proszę skorzystać ze strony: www.dioceseoftrenton.org/bishops-anniversary-blessing. Termin rejestracji upływa 15 września.



DODATEK

Informacja:

Spowiedź po Polsku w czwartki 3:30-4:30pm i 6:30-7:30pm w St. Mary of The Lake

E-mail do o. Jana: jpastuszczak@olglakewood.org

Polska Szkoła Doksztalająca im.

Aleksandra Janta Połczyńskiego w Lakewood, NJ

dyrektor: Kasia Pawka Tel. 732-901-9546

Email: dyrekcja@lakewoodpolishschool.com

Website: www.lakewoodpolishschool.com

Akademia Języka Polskiego w Manchester, NJ

dyr. mgr Anna Tracz; tel. 732-278-9026

email: tuszyna@aol.com

Website: <https://www.polishlanguageacademy.com>

Wspólnota katolicka „Matki Bożej z Guadalupe
naszej stronie parafii internetowej olglakewood.org i
<https://olglakewood.org/>

Nasza parafialna strona na Facebooku

[https://www.facebook.com/](https://www.facebook.com/@ourladyofguadalupealakewood)

[@ourladyofguadalupealakewood](https://www.facebook.com/@ourladyofguadalupealakewood)

Saint Vincent de Paul Food Pantry Godziny pracy
Banku Żywności dla potrzebujących: od 9:30 do 12:30 w czwartek i sobotę. Nie ma już godzin w poniedziałek, wtorek, środę, piątek lub niedzielę z racji obecnej sytuacji.

Dla osób ubiegających się o pomoc finansową: !!
Pomoc w opłatach wynajmu mieszkania jest

Dostępna!!

Stowarzyszenie Świętego Wincentego a Paulo jest tutaj aby pomóc naszym sąsiadom w opłatach wynajmu oraz opłatach dodatkowych (elektryczność, woda, itd.). Dzwon po pomoc na numer: 732-534-9375 lub odwiedź nas w punkcie rozdawania żywności w czwartek od 9:30 do 12:30. Biuro pomocy finansowej będzie otwarte od 5 sierpnia.

PROŚBA Z DIECEZJI

Nadal potrzebujemy waszego wsparcia! Nasze połączone parafie powinny zebrać \$50,000.00. Do dzisiaj zadeklarowano \$32,516.00 czyli 65% potrzebnej sumy (diecezja otrzymała na razie \$30,786.00). Te ofiary zostały złożone przez 223 osoby. Jeśli uda nam się zebrać całą kwotę to wtedy 20% z tej sumy wróci do parafii. Proszę pomóż nam zebrać całą kwotę.

NOWE KLASY

Darmowe lekcje angielskiego i przygotowanie na egzamin przed otrzymaniem obywatelstwa będą od września 2021 do maja 2022. Konieczna jest Zielona karta i odpowiednia dokumentacja

Rejestracja i testy 1-go września, 2021

Address: Brick Public Library, 301 Chambers Bridge Rd
Od 9 do 11 rano oraz 6 do 8 wieczorem

Musisz zadzwonić aby zarezerwować miejsce na rejestrację do siostry Peggy 732-998-3153

Ilość miejsc ograniczona, dzwonić jak najszybciej aby zarezerwować twoje.



< KID'S > KORNER

Gospel Today
Eighteenth Sunday in Ordinary Time | John 6:24-35

The people following Jesus are looking for miracles like the bread and fish they had to eat, but they are also looking for something to believe in. Jesus tells them the truth, to believe in the One sent by God, and says "I am the bread of life".

©2021 Ben Venture Services, LLC

Year B

They don't understand Jesus means eternal life, not food to sustain life. The people near Jesus are looking for a sign, like the manna "bread from heaven" their forefathers were given.

**DOWN**

- 1----- Jesus was sent by _____.
- 3----- Jesus is the bread of _____.
- 4----- We _____ in one God.
- 5----- Moses was given _____, "bread from heaven".
- 7----- Many _____ were following Jesus.
- 8----- Jesus is the _____ sent by God.
- 9----- The people had eaten bread and _____.
- 12----- Not far, _____.
- 14----- Jesus says, "I tell you the _____".

ACROSS

- 2----- People were _____ Jesus.
- 4----- Jesus says, "I am the _____ of life".
- 6----- Everlasting, or _____ life.
- 10----- Jesus says, "I _____".
- 11----- The people are looking for a _____ from God.
- 13----- Hungry people _____.
- 15----- Manna was called "bread from _____".
- 16----- The people were following _____.
- 17----- Their _____ ate manna.

George S. Hassler Funeral Home

Personal Service

Original Family Owned and Operated Since 1978

Brian T. Hassler Manager N.J. Lic. No. 4054
George S. Hassler Owner & Director N.J. Lic. No. 3193
Gary T. Bowcock Director N.J. Lic. No. 3385

732-364-6808

www.hasslerfuneralhome.com

980 Bennetts Mills Rd., P.O. Box 1326, Jackson, NJ 08527

WET BASEMENT?

Quality 1st Basement
Systems

Contact us for a FREE ESTIMATE!

866-588-8317

BasementRepairNJ.com

ALL THINGS **BASEMENTY!**

- WATERPROOFING & FINISHING
- FOUNDATION PROBLEMS
- HUMIDITY & MOLD CONTROL
- NASTY CRAWL SPACES

NY Lic # 1274423 • NJHIC# 13VH01833300



\$5,000 sign on bonus for CDL drivers.

No CDL? No problem! We pay to train you!

EARN AS YOU LEARN!

Locations in Lakewood, Tinton Falls & Middletown

To apply, call
732-370-5297
email:
jobs@jaysbuservice.com
or visit
www.jaysbuservice.com

READY.GOV

Don't be afraid...Be Ready



**SAFE and SECURE
MEDICINE DISPOSAL**

A safe and secure way to dispose
of unused medication.

NJCONSUMERAFFAIRS.GOV/MEDDROP



Serving Lakewood Families Timothy E. Ryan Home for Funerals

Peace of Mind and Heart before, during and beyond

MARK L. SARIN

Senior Director • NJ License No. 4134

www.ryanfuneralhome.com

I have always believed
that funeral service
was a vocation and
not simply a career.
... Tim Ryan



TIMOTHY E. RYAN
Founder • 1951-2019

732-928-0032

DeBow Chapel • 150 West Veterans Highway • Jackson

**GOD
BLESS
AMERICA**

Please support your
parish by advertising
on the church bulletin.
Please call Bill Potter for
details (856) 607-3999

Tuscany

Restaurant & Bar

732.840.5835

1490 Rt. 88 W • Brick

www.Tuscany88.com



OPEN 7 DAYS

Bacoli Pizza

• PASTA & GRILL •

732-886-7054

LAKEVIEW VILLAGE PLAZA
174 NEW HAMPSHIRE AVE • LAKEWOOD

Beware of Social Security Phone Scams!



- **HANG UP** on phone scams.
- **TELL** your friends and family.
- Let's **SLAM** phone scams together.

Learn more at oig.ssa.gov/scam

D'Elia Funeral Home



Clifford B. Tantum, Manager, NJ Lic. No. 4078

Thomas A. D'Elia, President

Route 70 & Vermont Avenue • Lakewood, NJ 08701

732-363-1987

TILTON BODYWORKS

Family Owned & Operated Since 1932 Senior Citizen Discount
1st & Monmouth Ave., Lakewood | 732-363-1301

**Phil's
Tree Service**
Trees Cut,
Branches Trimmed
Yards & Lots Cleared
657-5349



IRREPRESSIBLE

K.J. Alexander

To her, she's just another foster kid.

To them, she's the queen
who will save them all.



Available on
amazonkindle

**AVAILABLE
NOW!**
Scan Here:

Or Visit:
<https://amzn.to/322DlqT>



**KLAUS ROOFING
SYSTEMS**

by **Quality 1st**

✓ **ROOF REPLACEMENT** ✓ **CLOG FREE GUTTERS**
✓ **ROOF REPAIR** ✓ **SKYLIGHT REPLACEMENT**

Contact Us For a
FREE ESTIMATE!
833-471-1150
KlausRoofingchurches.com

\$500 OFF
**A FULL ROOF
REPLACEMENT**

Cannot be combined with any other offer. Please present at the time of estimate. Cannot be added to an existing estimate.

PIANO LESSONS

Virtual or In-Person Piano Lessons
Recitals • Music Theory • Ear Training
The111maestro@yahoo.com
KAREN MULHALL 732-600-5972

Family Owned & Operated

THOMAS MONUMENT CO.

Creating Quality Memorial Tributes For Three Generations

MONUMENTS - CUSTOM LETTERING - STONE CLEANING

(We Are Conveniently Located Just 5 Miles Away From St. Mary's of The Lake Cemetery!)

1709 SILVERTON ROAD • TOMS RIVER, NJ 08753 • 732-255-1842

Oliverie Funeral Home

(732) 657-4900

Family owned and operated since 1987

Because there is a Difference...

Geraldine Oliverie, Mgr., NJ Lic#3833

Michael J. Hennicke, Dir., NJ Lic#3966

2925 RIDGEWAY RD., MANCHESTER, NJ 08759



www.OliverieFuneralHome.com